ENGLISH

INSTRUCTIONS FOR USE

This product is personal protective equipment (PPE), protects persons against the risk of falling from height and constitutes a part of a fall arrest system.

WARNING
Do not use this product before carefully read these instructions and understanding them. If there are any problems with the use of this product or if you do not understand these instructions, please contact SINGING ROCK.
Any activities at height are dangerous and may lead to injury or death. By using this product you acknowledge all these risks and take personal responsibility for any damage, injury or death that might be caused as a result of using this product. If you are unable to assume responsibility for these risks or if you do not understand these instructions, please do not use this product.

USE
Please use this product only under the conditions specified for its use, for the intended purpose described in the instructions and according to the pictures. You can not crossed out. *Any other use is prohibited and may cause accidents or death.*
You can only use this product safely if you have been properly trained or if you are under constant supervision of a properly trained and competent person. Your health and mental and physical condition could affect the safety of the equipment user in normal and emergency use.
Please check whether this product is compatible with the other items of equipment *when assembled into a system.* Using an unsuitable combination of PPE in the securing chain may cause serious accidents and injuries or death. Please set up and try out all the equipment in a safe place without risk of falling. A rescue plan shall be in place to deal with any emergencies that could arise during the work. Please take into consideration the effects of suspension trauma and eliminate them by using proper work procedures.
Check for potential risks in the workplace, such as running the rope over sharp edges or objects, pendular movement during a fall, high and low temperatures (use the product in temperatures ranging from -40 °C to 80 °C), rain, frost cover, snow; mud, chemical agents, electrical conductivity, etc., which may affect safe use.
Use the product with a dynamic climbing rope (EN 892) or with a low-stretch kernmantle rope (EN 1891). If there is a risk of fall, use an additional system, such as a fall arrest system.
Fall arrest system:
- This system reduces impact forces affecting the user during fall arrest to a maximum of 6 kN.
- Use solely a full-body harness (EN 361).
- EN 358 and EN 813 products must not be used to arrest falls.
- The length of the EN 361 connecting element must be added to the total length of the system as it influences the length of fall.
- We recommend using EN 355 energy absorbers, EN 360 retractable lanyards or EN 353-1 and EN 353-2 guided type fall arresters.
- **WARNING:** Always make sure that there is enough free space under you so that you do not hit the ground or any other obstacle in the case of a fall, and that any free fall (the length of fall) is reduced to a minimum.

Anchor devices/points (EN 795):
- These devices and points must have sufficient strength (metal items at least 12 kN and non-metal items at least 18 kN).
- The installation must be inspected by a properly trained person and checked by calculation or testing.
- **WARNING:** The position of EN 795 anchor point must not put you at the risk of a dangerous fall or collision with an obstacle and must be as high as possible with regard to the user's position.

CHECK THE EQUIPMENT
Before each use:
- make sure that the product is usable, complete and in proper working condition;
- inspect all the product parts, even in less accessible places;
- inspect those parts that can wear out more quickly or that are in frequent contact with other equipment;
Ropes and textile materials: check for cuts, worn-through places, damage caused by use and ageing, improper storage, high temperatures, chemicals, etc. *The stitching:* check for cuts, worn or loose thread.
Metal and plastic components: proper working condition, deformations, cracks, corrosion, deterioration caused by UV radiation, sharp edges, damage caused by high temperatures, excessive loss of material.
Labelling: readable labels and clear product identification.
During use:
- make sure that the individual system parts are in the proper position and do not negatively influence or obstruct each other;
- make sure that the clips, connectors, adjusting and fastening elements are properly set and secured and that the rope is properly fed, and that everything is in flawless condition.
Stop using the product if:
- it shows any signs of damage;
- you have any doubts about its condition;
- it has been used to arrest a fall;
- it is past its lifetime;
- you don't know its full history.
If the product is taken out of use, it must not be used until a competent person confirms in writing that it is OK and "FIT TO USE". Do not alter the product's construction or attempt to repair it yourself. If a competent person identifies that product as "RETIRED", we recommend destroying the product so that it cannot be used any more.

REGULAR INSPECTIONS
Risiken an und übernehmen die persönliche Verantwortung für alle Schäden, Verletzungen oder den Tod, die durch die Verwendung dieses Produkts verursacht werden könnten. Wenn Sie nicht in der Lage sind, die Verantwortung für diese Risiken zu übernehmen oder wenn Sie diese Anweisungen nicht verstehen, verwenden Sie dieses Produkt bitte nicht.

VERWENDUNG
Bitte verwenden Sie dieses Produkt nur unter den angegebenen Einsatzbedingungen, für den in der Anleitung beschriebenen Verwendungszweck und gemäß den nicht durchgestrichenen Bildern. Jede andere Verwendung ist verboten und kann zu Unfällen oder Tod führen.
Sie können dieses Produkt nur dann sicher verwenden, wenn Sie entsprechend geschult wurden, oder wenn Sie unter ständiger Aufsicht einer entsprechend ausgebildeten und kompetenten Person stehen. Ihr Gesundheitszustand sowie Ihre geistige und körperliche Verfassung können die Sicherheit des Gerätebenutzers im Normal- und Notfallbetrieb beeinträchtigen.
Bitte prüfen Sie, ob dieses Produkt mit den anderen Geräten kompatibel ist, wenn es zu einem System zusammengebaut wird. Die Verwendung einer ungeeigneten Kombination von PSA in der Sicherungskette kann zu schweren Unfällen und Verletzungen oder zum Tod führen. Bitte testen Sie das Setup und die Funktion Ihrer Sicherungskette an einem sicheren Ort / Gelände ohne Sturz-oder Lebensgefahr; bevor Sie sich in eine möglicherweise gefährlichen Situation begeben. Für Gefahrenfälle, die während der Arbeiten auftreten können, muss ein Rettungsplan vorhanden sein. Berücksichtigen Sie die Auswirkungen eines Hängetraumas und minimieren Sie diese durch geeignete Arbeitsverfahren.
Prüfen Sie auf mögliche Risiken am Arbeitsplatz, wie z. B. das Laufen des Seils über scharfe Kanten oder Gegenstände, Pendelbewegungen bei einem Sturz, hohe und niedrige Temperaturen (verwenden Sie das Produkt im Temperaturbereich von -40 °C bis +80 °C), Regen, Frost, Schnee, Schlamm, chemische Stoffe, elektrische Leitfähigkeit usw., die die sichere Verwendung beeinträchtigen können.
Verwenden Sie das Produkt mit einem dynamischen Kletterseil (EN 892) oder mit einem dehnungsarmen Kernmantelseil (EN 1891). Verwenden Sie bei Abstürzgefahr ein zusätzliches System, wie z. B. ein Auffangsystem.
Absturzsicherungssystem:
- Dieses System reduziert die auf den Benutzer wirkenden Aufprallkräfte während des Auffangens auf maximal 6 kN.
- Verwenden Sie ausschließlich einen Ganzkörpergurt (EN 361).
- EN 358 und EN 813 Produkte dürfen nicht zum Auffangen von Stürzen verwendet werden.
- Die Länge des Verbinders EN 362 muss zur Gesamtlänge des Systems addiert werden, da sie die Fallhöhe beeinflusst.
- Wir empfehlen die Verwendung von EN 355 Falldämpfern, EN 360 Höhensicherungsgeräte oder EN 353-1 und EN 353-2 mitlaufende Auffanggeräte.
- **WARNUNG:** Achten Sie immer darauf, dass unter Ihnen genügend Freiraum vorhanden ist, damit Sie im Falle eines Sturzes nicht auf den Boden oder ein anderes Hindernis aufschlagen und ein freier Fall (die Fallhöhe auf ein Minimum reduziert wird.

Anschlagvorrichtungen/Punkte (EN 795):
- Diese Geräte und Ankerpunkte müssen eine ausreichende Festigkeit aufweisen (metallische Teile mindestens 12 kN und nichtmetallische Teile mindestens 18 kN).
- Die Installation muss von einer entsprechend geschulten Person inspiziert und durch Berechnung oder Test geprüft werden.
- **WARNUNG:** Die Position des EN 795-Anschlagpunkts darf Sie nicht der Gefahr eines gefährlichen Sturzes oder einer Kollision mit einem Hindernis aussetzen und muss so hoch wie möglich in Bezug auf die Position des Benutzers sein.

ÜBERPRÜFEN SIE DIE AUSRÜSTUNG
Vor jeder Verwendung:
- stellen Sie sicher, dass das Produkt gebrauchsfähig, vollständig und in ordentlichem Zustand ist;
- prüfen Sie alle Produktteile, auch an schwer zugänglichen Stellen;
- prüfen Sie die Teile, die schneller verschleißen können oder die häufig mit anderen Oberflächen oder PSA in Kontakt sind.
Seile und textile Materialien: Prüfen Sie auf Schnitte, durchgescheuerte Stellen, Schäden durch Verwendung und Verschleiß, unsachgemäße Lagerung, hohe Temperaturen, Chemikalien usw.
Die Nähte: Prüfen Sie auf geschnittene, gerissene, abgenutzte, fehlende oder lose Fäden.
Metall- und Kunststoffteile: Ordnungsgemäßer Betriebszustand, Verformungen, Risse, Korrosion/Zersetzung durch UV-Strahlung, scharfe Kanten, Schäden durch hohe Temperaturen, übermäßiger Materialverlust.
Kennzeichnung: Lesbarkeit der Etiketten und deutliche Produktkennzeichnung.
Während des Gebrauchs:
- stellen Sie sicher, dass die einzelnen Anlagenteile in der richtigen Position sind und sich nicht gegenseitig negativ beeinflussen oder behindern;
- vergewissern Sie sich, dass die Klemmen, Verbinder, Verstell- und Befestigungselemente richtig gesetzt und gesichert sind und dass das Seil richtig geführt ist.
Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn:
- es irgendwelche Anzeichen von Beschädigungen aufweist;
- Sie irgendwelche Zweifel an seinem Zustand haben;
- es einen schweren Sturz geblitzt hat;
- es seine Lebensdauer überschritten hat;
- Sie sich nicht sicher über die Herkunft oder die Geschichte sind.
Wenn das Produkt außer Betrieb genommen wird, darf es erst wieder verwendet werden, wenn eine autorisierte Person schriftlich bestätigt, dass es in technisch einwandfreiem Zustand ist. Verändern Sie nicht die Konstruktion des Produkts und versuchen Sie nicht, es selbst zu reparieren. Wenn eine autorisierte Person das Produkt als „nicht mehr verwendungsfähig" definiert, empfehlen wir das Produkt zu zerstören, damit es nicht mehr fälschlicherweise verwendet werden kann.

REGELMÄSSIGE ÜBERPRÜFUNG
personne correctement formée et compétente. Votre santé et votre état mental et physique peuvent affecter la sécurité de l'utilisateur de l'équipement en utilisation normale et d'urgence.
Veuillez vérifier si ce produit est compatible avec les autres équipements lorsqu'il est assemblé dans un système. L'utilisation d'une combinaison inappropriée d'EPI dans la chaîne de fixation peut provoquer des accidents graves et des blessures ou la mort. Veuillez configurer et essayer d'utiliser tout l'équipement dans un endroit sûr sans risque de chute. Un plan de sauvetage doit être en place pour faire face à toute urgence qui pourrait survenir pendant les travaux. Veuillez prendre en considération les effets du traumatisme de suspension et les éliminer en utilisant des procédures de travail appropriées.
Vérifiez les risques potentiels sur le lieu de travail, tels que le passage de la corde sur des arêtes ou des objets tranchants, un mouvement pendulaire lors d'une chute, des températures élevées et basses (utilisez le produit à des températures allant de -40 °C à 80 °C), la pluie, le gel, la neige, la boue, les agents chimiques, la conductivité électrique, etc., qui peuvent affecter une utilisation sûre.
Utilisez le produit avec une corde d'escalade dynamique (EN 892) ou avec une corde à enrouleur à faible allongement (EN 1891). S'il y a un risque de chute, utilisez un système supplémentaire, tel qu'un système antichute.
Système antichute:
- Ce système réduit les forces d'impact affectant l'utilisateur lors de l'arrêt des chutes à un maximum de 6 kN.
- Utilisez uniquement un harnais complet (EN 361).
- Les produits EN 358 et EN 813 ne doivent pas être utilisés pour arrêter les chutes.
- La longueur du connecteur EN 362 doit être ajoutée à la longueur totale du système car elle influence la longueur de chute.
- Nous recommandons l'utilisation d'absorbeurs d'énergie EN 355, de longes rétractables EN 360 ou d'antichutes guidées EN 353-1 et EN 353-2.
- **AVERTISSEMENT:** Assurez-vous toujours qu'il y a suffisamment d'espace libre sous vous pour ne pas heurter le sol ou tout autre obstacle en cas de chute, et que toute chute libre (la longueur de chute) est réduite au minimum.

Ancrages/points d'ancrage (EN 795):
- Ces dispositifs et points doivent avoir une résistance suffisante (éléments métalliques d'au moins 12 kN et éléments non métalliques d'au moins 18 kN).
- L'installation doit être inspectée par une personne dûment formée et vérifiée par calcul ou essai.
- **ATTENTION:** La position du point d'ancrage EN 795 ne doit pas vous exposer à un risque de chute dangereuse ou de collision avec un obstacle et doit être le plus haute possible par rapport à la position de l'utilisateur.

VÉRIFIER L'ÉQUIPEMENT
Avant chaque utilisation:
- assurez-vous que le produit est utilisable, complet et en bon état de fonctionnement;
- inspectez toutes les pièces du produit, même dans des endroits moins accessibles;
- inspectez les pièces qui peuvent s'user plus rapidement ou qui sont en contact fréquent avec d'autres surfaces ou EPI.
Cordes et matériaux textiles: vérifiez qu'ils ne présentent ni coupures, d'endroits usés, de dommages causés par l'utilisation et le vieillissement, un mauvais stockage, des températures élevées, des produits chimiques, etc.
Les coutures: vérifiez qu'il n'y a pas de coupé, de fraiché, usé ou lâche.
Composants métalliques et plastiques: bon état de fonctionnement, déformations, fissures, corrosion/détérioration causées par les rayons UV, arêtes vives, dommages causés par les températures élevées, perte excessive de matériau.
Étiquetage: étiquettes lisibles et identification claire du produit
Pendant l'utilisation:
- assurez-vous que les différentes pièces du système sont dans la bonne position et ne s'influencent pas négativement ou ne se gênent pas mutuellement;
- assurez-vous que les clips, connecteurs, éléments de réglage et de fixation sont correctement réglés et fixés et que la corde est correctement attachée, et que tout est en parfait état.
Arrêtez d'utiliser le produit si:
- il montre des signes de dommages;
- vous avez des doutes sur son état;
- il a été utilisé pour arrêter une chute;
- il a dépassé sa durée de vie;
- vous ne connaissez pas son histoire complète.
Si le produit est mis hors d'usage, il ne doit pas être utilisé jusqu'à ce qu'une personne autorisée confirme par écrit qu'il est en bon état et « CONFORME ». Ne modifiez pas la construction du produit et n'essayez pas de le réparer vous-même. Si une personne autorisée identifie le produit comme « NON CONFORME », nous vous recommandons de détruire le produit afin qu'il ne puisse plus être utilisé.

INSPECTIONS RÉGULIÈRES
La sécurité de l'utilisateur dépend du parfait état de l'équipement. En dehors des contrôles effectués par l'utilisateur, ce produit doit être contrôlé au moins une fois tous les 12 mois par une personne compétente ou par une personne habilitée à effectuer des contrôles réguliers. Les résultats de ces inspections doivent être enregistrés. Ils doivent comprendre le nom, la date de production, date d'achat et de première utilisation, date et déroulement de l'inspection, date de la prochaine inspection, nom et signature de la personne autorisée.

ENTRETIEN, NETTOYAGE ET DÉSINFECTION
Le produit peut être lavé avec de l'eau propre de «qualité ménagère». S'il est encore sale après le lavage, laissez-le tremper dans de l'eau propre. Ne pas utiliser de l'eau très froide (jusqu'à 30 °C) et, si nécessaire, une solution savonneuse (pH environ 5,5 à 8,5). Après cela, le produit doit être lavé à l'eau claire et séché dans un endroit frais et bien ventilé, loin des sources de chaleur et de rayonnement UV. Aucun détergent, nettoyant ou produit chimique ou d'aspect ne doit être utilisé. Si un produit nettoyant est extrêmement sale, une brosse fine peut être utilisée. Les produits ou pièces métalliques humides doivent être essuyés avec un chiffon sec et séchés à l'écart de toute chaleur. Lorsque de chaleur intense se fait sentir, les métaux et métalloïdes, les pièces métalliques et surtout leurs pièces mobiles peuvent être lubrifiées avec de l'huile ou de la graisse. Ne pas utiliser de telle sorte que les consommables risque de se contaminer. Ne pas utiliser de produits susceptibles de provoquer des effets de frottement/freinage ne soit affectée.

TRANSPORT ET STOCKAGE
Conserver le produit dans son emballage d'origine et protégez-le des dommages causés par des substances telles que : huiles, graisses, produits chimiques (y compris, agents chimiques, carrosols, solvants (acides), environnement corrosif (forte salinité), impuretés (abrasives), sources de chaleur, rayonnement UV, arêtes vives, vibrations, etc. Ne stockez pas le produit excessivement tordu ou comprimé, et ne le stockez jamais avant de l'avoir bien séché.

DURÉE DE VIE
La durée de vie du produit dépend de l'intensité d'utilisation et de l'environnement dans lequel il est utilisé. Elle peut être réduite par des influences extérieures (humidité, température, rayonnement UV, etc).
En cas d'utilisation intensive, nous recommandons que le produit peut être endommagé même après sa toute première utilisation à un point tel qu'il doit être mis en rebut. La durée de vie est spécifiée sans tenir compte de l'usure ou des dommages mécaniques et avec toutes les conditions décrites ici étant remplies. La durée de vie de l'EPI textile, du harnais et de la corde est de 15 ans à compter de la date de fabrication et de 10 ans à compter de sa première utilisation. La durée de vie des EPI en plastique, y compris les casques, est strictement limitée à 10 ans à compter de la date de production. Sauf indication contraire, la durée de vie des EPI métalliques n'est pas strictement limitée. Afin de fournir la meilleure maintenance possible, toute autre utilisation est interdite et peut entraîner des accidents ou la mort.
Vous ne pouvez utiliser ce produit en toute sécurité que si vous avez été correctement formé ou si vous êtes sous la surveillance constante d'une

GARANTIE COMMERCIALE SINGING ROCK
SINGING ROCK offre une garantie commerciale de 3 ans à compter de la date d'achat. Cette garantie couvre les défauts de matériau et de fabrication. La garantie ne couvre pas les dommages résultant de l'usure normale, de la négligence, d'une utilisation incorrecte, de modifications interdites ou d'un stockage inapproprié. Cette garantie commerciale est fournie en complément des droits légaux du consommateur prévus par la législation applicable et ne les affecte pas.

Il est essentiel pour la sécurité de l'utilisateur que cette notice soit traduite dans la langue de pays dans lequel le produit doit être utilisé, ainsi qu'en cas de revente en dehors du pays de destination d'origine.
La déclaration de conformité UE et les documents à jour relatifs au produit sont disponibles sur **www.singingrock.com**

ITALIANO

ISTRUZIONI D'USO

Questo prodotto è un Dispositivo di Protezione Individuale (DPI), protegge la persona dal rischio di caduta dall'alto ed è parte integrante del sistema di protezione anticaduta.

AVVISO
Non utilizzare questo prodotto prima di aver letto attentamente le istruzioni e averle capite. In caso di problemi con l'uso di questo prodotto o per avere maggiori istruzioni, contattare SINGING ROCK.
Qualsiasi attività in quota è pericolosa e potrebbe causare lesioni o morte. L'utilizzatore riconosce tutti i rischi e si assume la responsabilità personale

GARANZIA COMMERCIALE SINGING ROCK
SINGING ROCK offre una garanzia commerciale di 3 anni dalla data di acquisto. Questa garanzia copre i difetti di materiale e di fabbricazione. La garanzia non copre i danni derivati da usura normale, uso improprio, modifiche vietate o conservazione non corretta.
Questa garanzia commerciale è fornita in aggiunta ai diritti legali del consumatore previsti dalla legge applicabile e non li pregiudica.

Per salvaguardare la sicurezza dell'utilizzatore è necessario che queste istruzioni siano tradotte nella lingua del paese in cui il prodotto deve essere utilizzato, dopo la prima rivendita al di fuori del paese di destinazione.
La dichiarazione di conformità UE e gli aggiornamenti relativi al prodotto sono viponibili sul sito **www.singingrock.com**

ESPAÑOL

INSTRUCCIONES DE USO

Este producto es un Equipo de Protección Individual (EPI), protege a las personas contra el riesgo de caídas en altura y forma parte de un sistema de protección contra caídas.

ADVERTENCIA
No use este producto antes de leer minuciosamente estas instrucciones y de haberlas entendido. Si tiene cualquier problema con este producto o no entiende estas instrucciones, por favor, póngase en contacto con SINGING ROCK.
Cualquier actividad en altura es peligrosa y puede provocar lesiones o la muerte. Usando este producto acepta todos los riesgos y asume la responsabilidad personal sobre cualquier daño, lesión o muerte que pueda ser ocasionada como resultado de usar este producto. Si no puede asumir la responsabilidad de estos riesgos o no entiende las instrucciones, por favor, no utilice este producto.

USO RECOMENDADO
Por favor, use este producto únicamente bajo las condiciones especificadas para su uso, para los usos indicados descritos en las instrucciones y según las imágenes. No se puede tachar. *Cualquier otro uso está prohibido y puede ocasionar accidentes o muerte.*
Únicamente puede usar este producto de forma segura si ha sido formado correctamente o si está bajo supervisión constante de una persona formada y competente. Su salud y condición mental y física podían afectar a la seguridad del equipo en uso normal y en situaciones de emergencia.
Por favor, compruebe si este producto es compatible con el resto de elementos del equipo cuando se ensamblan en un sistema. Usar una combinación de EPIs incompatible en la cadena de seguridad podría causar accidentes serios y lesiones o la muerte. Por favor, instale y pruebe usar todo el equipo en un lugar seguro sin riesgo de caída. Debe contar con un plan de rescate para reaccionar ante cualquier emergencia que pueda surgir durante el trabajo. Por favor, tenga en cuenta los efectos del trauma por suspensión y elíminelos usando procedimientos de trabajo adecuados.
Compruebe los riesgos potenciales en el lugar de trabajo, tales como pasar la cuerda por cantos afilados, movimiento pendular durante una caída, las temperaturas altas y bajas (use el producto en un rango de temperaturas de -40 °C a 80 °C), lluvia, hielo, nieve, barro, productos químicos, conductividad eléctrica, etc., los cuales pueden afectar a la seguridad.
Use el producto con una cuerda dinámica de escalada (EN 892) o con una cuerda de baja elongación (EN 1891). Si existe riesgo de caída use un sistema adicional, como un sistema de detención de caídas.
Sistema de detención de caídas (EN 795):
- Este sistema reduce las fuerzas de impacto que afectan al usuario durante la detención de caídas a un máximo de 6 kN.
- Use únicamente un arnés integral (EN 361).
- Los productos que solo cumplan las normas EN 358 y EN 813 no deben ser usados para detener caídas.
- La longitud del conector EN 362 debe ser añadida a la longitud total del sistema, ya que afecta a la longitud de caída.
- Recomendamos usar absorbedores de energía EN 355, cintas retráctiles EN 360 o dispositivos anticaídas de tipo guiado EN 353-1 y EN 353-2.
- **ADVERTENCIA:** Asegúrese siempre de que hay suficiente espacio libre debajo de usted, de forma que no pueda chocar contra el suelo o cualquier otro obstáculo, en caso de caer, y de que la caída libre (longitud de la caída) se reduce al mínimo.

Puntos/dispositivos de anclaje (EN 795):
- Estos dispositivos y puntos de anclaje deben tener suficiente resistencia (productos de metal mínimo 12 kN y productos no son de metal 18 kN como mínimo).
- La instalación debe ser inspeccionada por una persona debidamente formada y verificada mediante cálculo o ensayo.
- **ADVERTENCIA:** La posición del punto de anclaje EN 795 no debe ponerle en riesgo de una caída peligrosa o colisión con un obstículo y debe estar ubicado lo más alto posible con respecto a la posición del usuario.

REVISE EL MATERIAL
Antes de cada uso:
- asegúrese de que el producto puede usarse, está completo y en las condiciones adecuadas para trabajar;
- inspeccione todas las partes del producto, incluso las menos accesibles;
- inspeccione aquellas partes que puedan desgastarse con mayor rapidez o que estén en contacto frecuente con otras superficies o EPIs.
Cuerdas y materiales textiles: compruebe que no tienen cortes, partes desgastadas, daños provocados por el uso y el envejecimiento, un almacenamiento incorrecto, altas temperaturas, químicos, etc.
Costuras: compruebe si hay hilos cortados, rotos, gastados o sueltos.

MANTENIMIENTO, LIMPIEZA Y DESINFECCIÓN
El producto puede lavarse con agua limpia «de calidad doméstica».
Si sigue estando sucio tras ser lavado o si necesita desinfectarlo, puede usar agua tibia (hasta 30 °C) y, si es necesario, una solución jabonosa suave (ca. pH 5,5-8,5). Posteriormente, el producto debe lavarse con agua limpia y dejarlo secar en una habitación bien ventilada, lejos de fuentes de calor y de fuentes de radiación UV. No deben usarse detergentes ni lavadoras a presión o de vapor. Si un producto de metal está extremadamente sucio, se puede emplear un cepillo fino. Los productos o piezas metálicas húmedas deben limpiarse con un paño seco y secarse lejos de fuentes directas de calor. Cuando el metal/metaloide y las partes metálicas en movimiento, las piezas móviles pueden lubricarse con aceite de silicona de forma que no se vean afectadas las partes textiles o las partes destinadas a causar efectos de fricción o frenada.

TRANSPORTE Y ALMACENAMIENTO
Mantenga el producto en su embalaje original y protéjalo de posibles daños a causa de sustancias como: aceites, grasas, productos químicos (incluyendo agentes químicos, solventes (ácidos), ambiente corrosivo (alta salinidad), impurezas (abrasivas), humedad, temperaturas altas y bajas, cantos afilados, vibraciones, etc. No almacene el producto excesivamente torcido o comprimido, y nunca lo almacene antes de secarlo completamente.

VIDA ÚTIL
La vida útil de este producto depende del uso y del ambiente en el que se usa. El uso intensivo por influencias externas (humedad, temperatura, radiación UV, etc.) y por un mantenimiento y almacenamiento incorrectos. El producto podría verse dañado en un punto tan pronto como hasta tal punto que debería dejar de usarse. La vida útil se especifica sin considerar el desgaste y los daños mecánicos derivados de condiciones específicas. Cumplir con la vida útil de los EPIS textile, arneses y cuerdas es de 15 años desde la fecha de producción y 10 años desde el primer uso. La vida útil de los EPIS de plástico, incluyendo los cascos, está estrictamente limitada a 10 años desde su producción. Si no se especifica lo contrario, la vida útil de los EPIs de metal no está estrictamente limitada.
Con el objetivo de proporcional el mejor mantenimiento e inspección posibles y para conseguir la máxima vida útil del producto recomendamos usar el EPI únicamente para un uso.

GARANTÍA COMERCIAL SINGING ROCK
SINGING ROCK ofrece una garantía comercial de 3 años a partir de la fecha de compra. Esta garantía cubre los defectos de material y de fabricación. La garantía no cubre los daños derivados del desgaste normal, la negligencia, el uso indebido, las modificaciones prohibidas o el almacenamiento inadecuado. Esta garantía comercial se añade adicionalmente a los derechos legales del consumidor conforme a la legislación aplicable y no los afecta.

Es esencial para la seguridad del usuario que estas instrucciones sean traducidas al idioma del país en el que el producto vaya a ser usado, así como en caso de reventa fuera del país de destino original.
La declaración UE de conformidad y los documentos actualizados relacionados con el producto están disponibles en **www.singingrock.com**

PORTUGUÊS

INSTRUÇÕES DE USO

Este produto é um equipamento de proteção individual (EPI), protege as pessoas contra o risco de queda em altura e constitui uma parte de um sistema de protecção contra quedas.

ADVERTÊNCIA
Não utilizar este produto antes de ler cuidadosamente estas instruções e compreendê-las. Se tiver qualquer problema com este produto ou se não compreender estas instruções, por favor contacte a SINGING ROCK.
Qualquer atividade em altura é perigosa e pode causar lesões ou morte. Ao utilizar este produto reconhece todos estes riscos e assuma a responsabilidade pessoal por qualquer dano, ferimento ou morte que possa ocorrer como resultado da utilização deste produto. Se não puder assumir a responsabilidade por estes riscos ou se não compreender estas instruções, não utilize este produto.

UTILIZAÇÃO
Por favor, utilizar este produto apenas nas condições especificadas para a sua utilização, para o fim previsto descrito nas instruções e de acordo com as imagens que mostram. Qualquer outra utilização é proibida e pode causar acidentes ou morte.
O produto utilizado de forma segura apenas se tiver recebido formação adequada ou se estiver sob a supervisão constante de uma pessoa devidamente formada e competente. A sua saúde e estado mental e físico podem afetar a segurança do equipamento em utilização normal e em situação de emergência.
Por favor, certifique-se de que o produto é compatível com as outros itens do equipamento quando montado num sistema. A utilização de uma combinação inadequada de EPI na cadeia de fixação pode causar acidentes e ferimentos graves ou morte. Por favor, teste configure e utilizar todo o equipamento num local seguro sem o risco de queda. Deverá existir um plano de salvamento para lidar com quaisquer emergências que possam surgir durante o trabalho. E Deve ter em consideração os efeitos dos traumas de suspensão e eliminá-los, utilizando procedimentos de trabalho adequados.
Verifique a existência de riscos potenciais no local de trabalho, tais como correr a corda sobre arestas vivas ou objetos, movimento pendular durante uma queda, temperaturas altas e baixas (utilizar o produto em temperaturas que

Componentes de metal y plástico: buen estado de funcionamiento, deformaciones, grietas, corrosión/degradación causada por la radiación UVA, cantos afilados, daños causados por las altas temperaturas, pérdida excesiva de material.
Etiquetas: etiquetas legibles y clara identificación del producto.
Durante el uso:
- asegúrese de que las partes individuales del sistema están en la posición correcta y no influyen negativamente o se obstruyen entre ellas;
- asegúrese de que los clips, conectores y elementos de ajuste y sujeción están colocados y asegurados correctamente, que la cuerda está bien atada y que todo esté en perfecto estado.
Deje de usar el producto si:
- muestra cualquier señal de daño;
- tiene dudas de su estado;
- ha sido usado para detener una caída;
- ha pasado su vida útil;
- no conoce su historia completa.
Si el producto está fuera de uso no debe ser usado de nuevo hasta que una persona autorizada confirme por escrito que está en buenas condiciones y que es „APTO". No altere la construcción del producto ni intente repararlo usted mismo. Si una persona autorizada identifica el producto como „NO APTO", recomendamos destruirlo para que no pueda usarse de nuevo.

INSPECCIONES PERIÓDICAS
La seguridad del usuario depende del perfecto estado del equipo.
Además de las inspecciones realizadas por el usuario, este producto debe ser inspeccionado como mínimo una vez cada 12 meses, según los procedimientos prescritos por el fabricante, por una persona autorizada para llevar a cabo inspecciones periódicas. Los resultados de estas inspecciones deben ser registrados. Deben incluir el nombre, la fecha de producción, fecha de compra y primer uso, fecha de la próxima inspección, nombre y firma de la persona autorizada.

Componentes de metal y plástico: buen estado de funcionamiento, deformaciones, grietas, corrosión/degradación causada por la radiación UVA, cantos afilados, daños causados por las altas temperaturas, pérdida excesiva de material.
Etiquetas etiquetas legibles y clara identificación del producto.
Durante el uso:
- asegúrese de que las partes individuales del sistema están en la posición correcta y no influyen negativamente o se obstruyen entre ellas;
- asegúrese de que los clips, conectores y elementos de ajuste y sujeción están colocados y asegurados correctamente, que la cuerda está bien atada y que todo esté en perfecto estado.
Deje de usar el producto si:
- muestra cualquier señal de daño;
- tiene dudas de su estado;
- ha sido usado para detener una caída;
- ha pasado su vida útil;
- no conoce su historia completa.
Si el producto está fuera de uso no debe ser usado de nuevo hasta que una persona autorizada confirme por escrito que está en buenas condiciones y que es „APTO". No altere la construcción del producto ni intente repararlo usted mismo. Si una persona autorizada identifica el producto como „NO APTO", recomendamos destruirlo para que no pueda usarse de nuevo.

INSPECCIONES PERIÓDICAS
La seguridad del usuario depende del perfecto estado del equipo.
Además de las inspecciones realizadas por el usuario, este producto debe ser inspeccionado como mínimo una vez cada 12 meses, según los procedimientos prescritos por el fabricante, por una persona autorizada para llevar a cabo inspecciones periódicas. Los resultados de estas inspecciones deben ser registrados. Deben incluir el nombre, la fecha de producción, fecha de compra y primer uso, fecha de la próxima inspección, nombre y firma de la persona autorizada.

GARANTIA COMERCIAL SINGING ROCK
SINGING ROCK oferece uma garantia comercial de 3 anos dalla data di acquisto. Questa garanzia copre i difetti di materiale e di fabbricazione. La garanzia non copre i danni derivati da usura normale, uso improprio, modifiche vietate o conservazione non corretta.
Questa garanzia commerciale è fornita in aggiunta ai diritti legali del consumatore previsti dalla legge applicabile e non li pregiudica.

Per salvaguardare la sicurezza dell'utilizzatore è necessario che queste istruzioni siano tradotte nella lingua del paese in cui il prodotto deve essere utilizzato, dopo la prima rivendita al di fuori del paese di destinazione originale.
La dichiarazione di conformità UE e gli aggiornamenti relativi al prodotto sono viponibili sul sito **www.singingrock.com**

FRANCAIS

INSTRUCTIONS D'UTILISATION

Ce produit est un équipement de protection individuelle (EPI), il protège les personnes du risque de chute de hauteur et fait partie d'un système antichute.

AVERTISSEMENT
N'utilisez pas ce produit avant d'avoir lu attentivement ces instructions et de les avoir bien comprises. S'il y a des problèmes avec l'utilisation de ce produit ou si vous ne comprenez pas ces instructions, veuillez contacter SINGING ROCK.
Toute activité en hauteur est dangereuse et peut entraîner des blessures ou la mort. En utilisant ce produit, vous reconnaissez tous ces risques et assumez la responsabilité personnelle de tout dommage, blessure ou décès qui pourrait être causé par l'utilisation de ce produit. Si vous n'êtes pas en mesure d'assumer la responsabilité de ces risques ou si vous ne comprenez pas ces instructions, veuillez ne pas utiliser ce produit.

UTILISATION
Veuillez utiliser ce produit uniquement dans les conditions spécifiées pour son utilisation, pour l'usage prévu décrit dans les instructions et selon les images qui le sont pas barrées. Toute autre utilisation est interdite et peut entraîner des accidents ou la mort.
Vous ne pouvez utiliser ce produit en toute sécurité que si vous avez été correctement formé ou si vous êtes sous la surveillance constante d'une personne correctement formée et compétente. Votre santé et votre état mental et physique peuvent affecter la sécurité de l'utilisateur de l'équipement en utilisation normale et d'urgence.
Veuillez vérifier si ce produit est compatible avec les autres équipements lorsqu'il est assemblé dans un système. L'utilisation d'une combinaison inappropriée d'EPI dans la chaîne de fixation peut provoquer des accidents graves et des blessures ou la mort. Veuillez configurer et essayer d'utiliser tout l'équipement dans un endroit sûr sans risque de chute. Un plan de sauvetage doit être en place pour faire face à toute urgence qui pourrait survenir pendant les travaux. Veuillez prendre en considération les effets du traumatisme de suspension et les éliminer en utilisant des procédures de travail appropriées.
Vérifiez les risques potentiels sur le lieu de travail, tels que le passage de la corde sur des arêtes ou des objets tranchants, un mouvement pendulaire lors d'une chute, des températures élevées et basses (utilisez le produit à des températures allant de -40 °C à 80 °C), la pluie, le gel, la neige, la boue, les agents chimiques, la conductivité électrique, etc., qui peuvent affecter une utilisation sûre.
Utilisez le produit avec une corde d'escalade dynamique (EN 892) ou avec une corde à enrouleur à faible allongement (EN 1891). S'il y a un risque de chute, utilisez un système supplémentaire, tel qu'un système antichute.
Système antichute
- Ce système réduit les forces d'impact affectant l'utilisateur lors de l'arrêt des chutes à un maximum de 6 kN.
- Utilisez uniquement un harnais complet (EN 361).
- Les produits que soit conformes aux normes EN 358 y EN 813 no doivent ser usados para detener caídas.
- La longueur du connecteur EN 362 doit être ajoutée à la longueur total del sistema, ya que afecta a la longitud de caída.
- Recomendamos usar absorbedores de energía EN 355, cintas retráctiles EN 360 o dispositivos anticaídas de tipo guiado EN 353-1 y EN 353-2.
- **ADVERTENCIA:** Asegúrese siempre de que hay suficiente espacio libre debajo de usted, de forma que no pueda chocar contra el suelo o cualquier otro obstáculo, en caso de caer, y de que la caída libre (longitud de la caída) se reduce al mínimo.

Puntos/dispositivos de anclaje (EN 795):
- Estos dispositivos y puntos de anclaje deben tener suficiente resistencia (productos de metal mínimo 12 kN y productos que no son de metal 18 kN como mínimo).
- La instalación debe ser inspeccionada por una persona debidamente formada y verificada mediante cálculo o ensayo.
- **ADVERTENCIA:** La posición del punto de anclaje EN 795 no debe ponerle en riesgo de una caída peligrosa o colisión con un obstículo y debe estar ubicado lo más alto posible con respecto a la posición del usuario.

REVISE EL MATERIAL
Antes de cada uso:
- asegúrese de que el producto puede usarse, está completo y en las condiciones adecuadas para trabajar;
- inspeccione todas las partes del producto, incluso las menos accesibles;
- inspecc

Οι μορφές: λάζερ για κομμένα, σχισμένα, φθαρμένα ή χαλαρά νήματα.
Μπαλάκια και πλαστικά ζξαρτήματα: συνιστά κατάσταση λειτουργίας.
Ελεγμός: σαν γνώριμος ελεγμός, διβξάστε μπαλάκια που δημιουργούνται από την υπερβολική ακτινοβολία, σχισμένες άκρες, ζημιές που προκαλούνται από υγρές θερμοκρασίες, υπερβολική υπόκλιση κλπ.
Ετικέτες: σαν γνώριμες ετικέτες και σαφής σκανάγιαρη ποιότητα.
Κατά τη χρήση:
- Βεβαιωθείτε ότι το μπαγιονέμμα μέσα του συστήματος βρίσκονται στη σωστή θέση και δεν ετπιφορέβουν αρνητικά αύτε εμποδίζουν το ένα το άλλο;
- βεβαιωθείτε ότι οι κάτω, οι σούβιαρες, τα ετκαρέβα ρούμφους και ετπιφεύγης είναι ίσιοι κι τοποθετημένοι σε σωστή θέση;
- δεμένα και άθικα είναι σε άφιχτη κατάσταση.

ΑΝΑΡΡΙΠΗΣΗ

Ρυθμίστε τη θέσεις ανάλογα με τις ανάγκες σας τπώτης:
- παρουσιάζει σπασμοδικά σπασμένα ζμμάς;
- ζχετε υπερβολικά χαμηλή ρυθμίσει; ανεβάστε την κατάσταση; του;
- ζχει χρειαστοφεθεί για την ανάσχεση μιας τπώτης;
- είναι πέρα του χρόνου διάρκειας ζωής; του;
- δεν ζξέρετε τι πλήρες κάτσαρε τσι.

Εάν τα ζξαρτήματα τείνει κάτι ζεκάτσι, δεν τρέπει να χρησιμοποιηθεί λως ένας ένα ζξαιαιοεθνικό σύστημα ασφάλειας θα πρέπει ανάλογα με τον νέα σε καλή κατάσταση και «ΖΥΜΜΟΦΟΥΜΕΝΟ». Μην αλλάζετε την κατασκευή του πρόβειας και μην επιχειρήσετε να το επανκεκαστεί μόνος σας. Εάν ένα εξοπλισμάτακι μόνο κάνει κάτι τέτοιο, ΔΕΝ ΣΥΜΜΟΦΟΥΜΕΝΟ, συνιστώμε να κατασταθεί το πρόβειο ένα ώστε να μην μπορεί να χρησιμοποιηθεί πλέον.

ΤΑΚΤΙΚΕΣ ΕΠΙΘΕΩΡΗΣΕΙΣ

Η ασφάλεια των χρηστών εξαρτάται από την ιδιόχνη κατάσταση του εξοπλισμάτακι. Κάτι τα επιθεωρήσεις που πραγματοποιεί ο χρήστης, αυτό το πρόβειο πρέπει να επιθεωρείται τουλάχιστον μια φορά κάθε 12 μήνες σύμφωνα με τις διαδικασίες που ορίζει ο κατασκευαστής από άτομο εξουσιοδοτημένο να διενεργεί τακτικές επιθεωρήσεις. Τα αποτελέσματα των επιθεωρήσεων πρέπει να καταγράφονται (τύπος, κατασκευαστής, σειριακός αριθμός, έτος παραγωγής, ημερομηνία αγοράς και πρώτης χρήσης, ημερομηνία και διαδικασία ανάρριπσης, ονοματεπώνυμο επιθεωρητή, υπογραφή νομα και υπογραφή του εξουσιοδοτημένου προσώπου).

ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ, ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ ΚΑΙ ΑΠΟΛΥΜΑΝΣΗ

Το πρόβειο μπορεί να πλυθεί με καθαρό νερό κοκκινής ποιότητας. Εάν χρειαστεί κάτι ανα βρίσμμα μπορεί κάποιος μόνο μόνο αν τα υπολείμματα, μπορείτε να χρησιμοποιήσετε χλιαρό νερό (έως 30 °C) και, εάν είναι απαραίτητο, μπορείτε μετά από μια μικρή ποσότητα ουδέτερου σαπουνιού (περίπου pH 5,5–8,5). Μετά από αυτό, το πρόβειο πρέπει να πλυθεί σε καθαρό νερό και σε στεγνωτήριο. Η ελεγχόμενη θερμοκρασία, σύμφωνα με τις οδηγίες του κατασκευαστή, μικρά από πηγές θερμότητας και υπερβολικές ακτινοβολίες, δεν πρέπει να χρησιμοποιείται σκόπιμα. Κάθε μετά τη χρήσεις πρέπει η ζξαρτήματα πρέπει να ζξαιαιοβρεθεί μέσα σε μια σφαιρικό πανί και να τοποθετηθεί σε κάποιο μέρος τους μπορούν να κάτσουνται με λάβι ολόκληρο με τίποτα χρόνο κάτι τα μπορεί κάποιος μόνο μόνο αν τα υπολείμματα μπορούμε τα προκαλέσουν φανερά τρεβήγκεφαλιασμο;

ΜΕΤΑΦΟΡΑ ΚΑΙ ΑΠΟΘΗΚΕΥΣΗ

Ζξαιτήματα το πρόβειο μην μπορεί κάποιος μόνο μόνο τα υπολείμματα (ζμμάς κομμένες, σπασμένες, ζξαιαιο ηλιακό φως (υπεριώδης ακτινοβολία), χημικούς παράγοντες, διαβρωτικά, διαλύτες (ιξίδες), διαβρωτικό περιβάλλον (υγρή ατμόσφαιρα), ακαθαρσίες, ζξαιαιοβρεθεί υγρασία, κάτι τα μπορεί, θερμοκρασίες, ακμμγές θερμές, δονήσεις κ.λπ. Μην αποθηκεύετε το πρόβειο υπερβολικά ή σωστμμένο και μην το αποθηκεύετε ποτέ πριν το στεγνώσετε καλά.

ΔΙΑΡΚΕΙΑ ΖΩΗΣ

Η διάρκεια ζωής του πρόβειος εξαρτάται από την ένταση της χρήσης και από τη παρόμοια φύση του εξοπλισμάτακι. Υπό κανονικές συνθήκες η μεγαλύτερη ζξαιτρέκεις ετάβεχας (γυαλιά, θερμοκρασία, υπερβολικη ακτινοβολία κ.λπ.) και ασκό αποκαλλήπτε αποθήκευση και συντήρηση. Το πρόβειο μπορεί να κατασταφεί ακόμα και μετά την πρώτη τους χρήση σε τέτοιο βαθμό ώστε να πάψει να υπαινοιβεί από τη χρήση. Η διάρκεια ζωής καθορίζεται χωρίς να λαμβάνει υπόψη τη φθορά η τη μηχανική ζωή και τη πτώση ζωής λόγω προσπάθειας που περιγράφονται εδώ. Η διάρκεια ζωής του ΜΑΠ από ζξαιαιο, τις φθορές και τις μηχανικές ζωές μπορεί κάποιος μόνο μόνο τα πρόβειο παρεχγγνής κι 10 χρόνια από την πρώτη χρήση του. Η διάρκεια ζωής του ΜΑΠ από πλαστικά, σιωπηλιαβαφόμενα υλικά μπορεί κάποιος μόνο μόνο τα πρόβειο ζξαιαιοβρεθεί, η διάρκεια ζωής των ΜΑΠ από μέταλλο δεν περιορίζεται ζξαιαιο. Πρακτικώς τα πρόβειο μπορεί κάποιος μόνο μόνο τα πρόβειο ζξαιαιοβρεθεί κι τα φτάσουμε στη μέγιστη διάρκεια ζωής, σας συνιστώνε τα χρησιμοποιήσετε τα ΜΑΠ ως προσωπικά αντιλαμβανε.

ΕΜΠΟΡΙΚΗ ΕΤΥΜΗ SINGING ROCK

Η SINGING ROCK παρέχει εμπορική εγγύηση 3 ετών από την ημερομηνία αγοράς. Η εγγύηση αυτή καλύπτει ελαττώματα υλικών και κατασκευής. Η εγγύηση δεν καλύπτει ζξαιτς που προκύπτουν από φυσιολογική φθορά, υπερβολικό κόπο, ακατάλληλη χρήση, απαιτούμενες τροποποιήσεις ή ακαλλής αποθήκευση. Η εμπορική αυτή εγγύηση παχχένει επιπλέον τον κίμμουνο κάποιος μόνο κατανοηθεί βάσει της ισχύουσας νομοθεσίας και δεν τα επηρεάζει.

Εάν ανοιχτεί για την ασφάλεια του χρήστη, να μεταφράσετε αυτές οι οδηγίες στη γλώσσα της χώρας στην οποία πρόκειται να χρησιμοποιηθεί το πρόβειο, καθώς και για τη σωστοκαμμ ατσκευαστικής κάτι χώρας προμιούμε.

Η δήλωση συμμόρφωσης ΕΕ και τα ενημερωμένα έγγραφα σχετικά με το πρόβειο είναι διαθέσιμα στη διεύθυνση **www.singingrock.com**.

REGELBUNDNA INSPEKTIONER

Användarens säkerhet är beroende av att utrustningen är i gott skick. Utöver de inspektioner som gjorts av användaren måste denna produkt kontrolleras åtminstone en gång var 12:e månad av en person auktoriserad för att genomföra regelbundna kontroller. Denna inspektion ska följa rutiner angivna av tillverkaren. Resultaten från dessa inspektioner ska sparas (typ, tillverkare, serienummer, tillverkningsår, datum för inköp och första användning, datum för och genomförande av inspektionen, datum för nästa inspektion, den auktoriserade personens namn och underskrift).

UNDERHÅLL, RENGÖRING OCH DESINFEKTION

Produkten får rengöras med "hushållsvatten". Om produkten är smutsig finns det möjlighet att den rengörs med en mild tvållösning. Om det behövs ska produkten tjuvtvättas (typ max 30 °C) eller, om det behövs, torkbastuing (på ca 5,5–8,5). Produkten ska torkas i svagt uppvärmt, mörkt och väl ventilerat utrymme. Det får inte utsättas för direkta värmekällor eller UV-strålning. Varken rengöringsmedel eller tryck/ångrengöringsmedel kan tillåtas.
Om en metallskär är mycket smutsig får en finhårig metallborste användas. Vilka ämnen som kan tillåtas beror på vilken typ av metall det är fråga om. Om det är fråga om torkas (ej i närheten av direkta värmekällor). Efter rengöring och torkning kan metaldelar (särskilt deras rörliga komponenter) smörjas in med silikongummi. Det är viktigt att hålla produkten ren och torr. Om det är möjligt ska produkten förvaras i ett slutet skåp tillsammans med torkmedel (t.ex. silikagel).

TARKASTA LAITTEET

Ennen jokaista käyttökertaa:
- varmista, että tuote on täydellisen täydellinen ja kunnossa;
- tarkasta kaikki huottesen osat, myös vaikeapääsyiset paikat;
- tarkista ettei ole mitkä tahansa ulkoisia vaurioita, kuten ylimäärä muotin pintojen tai henkilösuojaimen kanssa.

Käytä jo hieskaisen tuote, ilmoita siesta riskin tuote sen kanssa ongelmia, vääränlaisen varastoinnin, korkeiden lämpötilojen, kemikaalien jne. aiheuttamia vaurioita.

Ompelut: ja muovisset asianmukainen toimintakunta, muodonmuutokset, kulumisset, UV-säteilyn aiheuttamat heikennykset, halkeamat, tervat muut, korkeiden lämpötilojen aiheuttamat vaurioit, liallinen materiaalivikoit, kiinkinnät luettavat etiketit ja selkeät huotetunnisteet.

Käytön aikana:
- varmista, että jäsentelimen ei aiheuta avut oikeassa asennosa eivätä vakuka huottesen osa ei ole kiinni;
- varmista, että kiipeil, liittimet, säätö- ja kiinnityselementit on asetettu ja liinnitetty oikeasti ja niitten käysi on sidottu kunnolla ja eitä kaikki on mäitettemassa kunnossa.

Lopeta tuotteen käyttö, jos:
- siinä on merkkejä vaurioista;
- jos siinä on epäilyksiä sen kunnosta;
- sitä on käytetty putoamisen pysäyttämiseen;
- sen käyttöikä on päättynyt;
- et tunne sen koko historiaa.

Jos huote on joskaisi käytetty, sitä ei saa käyttää ennen kuin valtuutettu henkilö vahvistaa kirjallisesti, että se on hyvässä kunnossa ja „SOVELTUVA".
Älä muuta huotteen rakennetta tai yritä korjata sitä itse. Jos vaikeita tilanteita tuleva huotten eleman „EI SOPIVA", suosittelemme huotteen tuhoamista, jotta sitä ei voida enää käyttää.

SÄÄNNÖLLISET TARKASTUKSET
Käyttäjän huoltoväleinä riippuu laitteiden maitteettomasta kunnosta. Käyttäjän suorittamien tarkastusten lisäksi tämä huote on tarkastettava vähintään kerran 12 kuukaudessa valtuutettujen henkilöiden toimesta. Tarkastuksen tulokset on kirjattava (typppi, valmistaja, sarjanumero, valmistusvuosi, ostopäivä ja ensimmäinen käyttöpäivä), tarkastajaltä ja tarkastuksen kulku, seuraavan tarkastuksen päivämäärä, valtuutetun henkilön nimi ja allekirjoitus).

HUOLTO, PUHDISTUS JA DESINFIOINTI
Tuote voidaan pestä puhtaalla vedellä. Jos se on edelleen likainen pesun jälkeen tai jos se on desinfiohtava, voi käyttää hiqaleca vettä (enintään 30 °C) ja tarvittaessa saippauylioasta (n. pH 5,5–8,5). Sen jälkeen tuote on pestävä puhtaalla vedellä ja kuivattava ilmavassa tilassa. Tuote ei saa altistua suorille lähteille, kuten lämmön ja UV-säteilyn lähteisiä. Kaikki kemikaalit (esim. ruiskutettavat desinfiointiaineet) ja kuolemat eivät voidaan voidella silikonityöllä siten, että tekstiilisiset tai osat, jotka on tarkoitettu aiheuttamaan kitkaa/jarrutusta, eivät vaikuta niihin.

KULJETTAMINEN JA VARASTOINTI
Säilyttä tuote siluperäisäpakkauksessa ja suojaa se vauriolta ja sään vaikutuksilta: suoralta auringonvalolta (UV-säteily), kemiallisilta aineilta, syövyttävät-liuosteilta, liuottimilta (haput), syövyttävältä ympäristöltä (kärkea suolapitoisuus), epäpuhtauksiltä (hankauusineet), kosteudelta, korkeilta ja matalilta lämpötiloilta, terävilltä reunoilta, tähnätä jne. Älä säilyttä huotetta liian vähäinnoessa tai puratettuna, älkää kaosaan säilyttä sitä ennen kuin se kuivattu perusteellisesti.

KÄYTTÖKÖHDAT
Tuotteen käyttö riippuu käyttö riippuu käytön intensiteistä ja ympäristöstä, jossa sitä käytetään. Sitä vaivat heikentää ulkoiset vaikutukset (kosteus, lämpötila, UV-säteily jne.) sekä virheellinen varastointi ja huolto. Tuote voi vaurioitua jopa ensimmäisen käyttökerran jälkeen sinä määrin, että se on poistettava käytöstä. Käyttäjää on ennen käytön aloittamista kulumista hä mekaanisen rasituksen ja kaikkien tässä kuvattujen ehtojen täyttyessä. Tekstiilisen henkilösuojaimen, valjaiden ja kylkien käyttöä ei saa ottaa käyttöön ennen kuin sen ja/tai vuosia ensimmäisestä käyttökerrasta. Muuntelu henkilösuojaimen, myös kylpimen, käyttöä on tiukasti rajoitettu 10 vuoteen valmistuspäivästä. Eite fasin mainitu metallisen henkilösuojaimen käyttöikää ei ole tiukasti rajoitettu. Parhaan mahdollisen huollon ja tarkastuksen toteuttamiseksi ja maksimaalisen käyttöiän saavuttamiseksi suosittelemme, että suojaisto käytetään henkilökohtaisena varusteena.

SINGING ROCKIN KAUPALLINEN TAKUU
SINGING ROCK myöntää 3 vuoden kaupallisen takuun ostopäivästä alkaen. Tämä takuu kattaa materiaali- ja valmistusviat. Takuu ei koskaa vikoja, jotka johtuvat normaalista kulumisesta, huolimattomuudesta, virheellisestä käytöstä, kiellettyistä muutoksista tai epäasianmukaisesta säilytyksestä. Tämä kaupallinen takuu täydennetään kuitenkaan sovellettavan lainsäädännön mukaisilla ostosten oikeuksien lisäksi, eikä se vaikuta näihin oikeuksiin.

Käyttäjän turvallisuuden kannalta on olennaista, että nämä ohjeet käännetään sen maan kielelle, jossa tuotetta aiotaan käyttää, samoin kuin siitä ympäristöstä, jossa tuote ostetaan. Ostajan on ilmoitettava kaikista ongelmista ja vaurioista EU-vaatimusten mukaisuusvakuutuksen ja ajantasaiset huotteesen liittyvät asiakirjat ovat saatavilla osoitteessa **www.singingrock.com**.

TRANSPORT OCH FÖRVARING
Förvara produkten i den originalförpackning och skydda den från skador och vaurioi: ljuset (direkt solstrålning (UV-strålning), kemikalier, frätande ämnen, lösningsmedel (syror), korrosiv miljö (hög salthalt), föroreningar (slipytor), fukt, hög/låg temperatur, skarpa kanter/vibrationer, osv. Förvara inte produkten på ett sätt som kvinnor eller trycker ihop den omslagt huset. Säkerställ alltid att produkten torkar fullständigt innan den tas i förvaring.

FYLLSÄNGD
Fyllsängen kvälsingt berror på användningsfrekvensen och användningssätten. Livslängden kan förkortas av externa faktorer (fukt, temperatur, UV-strålning, osv.) och genom felaktig hantering eller felaktiga ingrepp. Produkten kan skadas om gass allvarligt vitt den måste kasseras redan efter första användningstillfället. Livslängden anges utan hänsyn till allige och mekaniska skador och beräknas till maximalt 10 år efter produktionen. Produkten bör inte förvaras i utrustning, selar och rep är 15 år från tillverkningsdatum och 10 år från första användningstillfället. Produkten bör inte förvaras i utrustning i det sista tillfället och inte i en tillverkningsdatum. Om inget annat anges, är livslängden för tillbehör, fästpunkter, ankarplatser och fästanordningar 10 år. Ett tunna sökersätta förutsättningar för bästa möjliga underhåll och kontroll av utrustningen och för att maximera dess livslängd rekommenderar vi att Petzl-produkterna utrustning endast av en auktoriserad Petzl-specialist.

SINGING ROCK KOMMERSIELL GARANTI
SINGING ROCK lämnar en kommersiell garanti på 3 år från inköpsdatumet. Denna garanti omfattar material- och tillverkningsfel. Garantin omfattar inte skador som orsakas av felaktig eller normalt slitage, försumlighet, felaktig användning, förbjudna modifieringar eller felaktig förvaring. Denna kommersiella garanti lämnas utöver konsumentens lagstadgade rättigheter enligt tillämplig lag och påverkar inte dessa rättigheter.

Det är ytterst viktigt för användarens säkerhet att denna bruksanvisning översätts till det språk som används i landet där produkten säljs. Bruksanvisningen skall bifogas till relevant-gående produkten säljs vidare till ett annat land.
EU-staaten om ärenseinstämmelse och achtung produktspecifika dokument finns tillgängliga på **www.singingrock.com**.

SUOMEKSI

KÄYTTÖOHJEET

Tämä tuote on henkilösuojaimen (PPE), jaka suojaa henkilöitä putoamisvaara aita ja on osa putoamissuojajärjestelmä.

VAROITUS
Älä käytä tätä tuotetta ennen kuin olet lukenut nämä ohjeet huolellisesti ja ymmärtänyt ne, sekä huotteen kaikki huotteen kaikki lisäsemo ymmärtänyt ja et ymmärrä näitä ohjeita, ota yhteyttä SINGING ROCKIin.
Käytä korkeita turvallisuuskertoimia ja varo vaurioittaa ympäröivä jaksa kuukaanutmiesen tai kuoleman. Käyttämällä tätä tuotetta hyväksyt kaiki nämä riskit ja ottat henkilökohtaisen vastuun kaikista vahingoista, kuukaanmiisten tai kuoleista, jotka aiheutuvat siitä, ettet ole noudattanut tässä käytössä suosituksia. Jos et pysty ottamaan vastuuta näistä riskeistä tai et pysy ymmärrä näitä ohjeita, älä käytä tätä tuotetta.

KÄYTTÖTARKOITUS
Käytä tätä tuotetta vain sen käyttöä varten määrittelyissä olosuhteissa, ohjeissa kuvattuun käyttötarkoituksen ja niiden kuvien mukaisesti, joita ei ole yhdistetty. Älä käytä sen käyttöä ja osa ehdotuksista kuukaanmiisten tai kuoleman. Voit käyttää tätä tuotetta turvallisesti vain, jos olet saanut asianmukaisen koulutuksen tai jos olet suorittanut koulutuksen ja pätevän henkilön kanssa siitkaasa valvonnassa. Terveyteesi sekä henkinen ja fyysinen tilasi vaivat vaikuttaa laitteen käyttöjän turvallisuuteen normaalissa käytössä ja ympäristössä.

KÄYTÖN AIKANA
Tarkista, onko tämä tuote yhteensopiva muiden laitteiden kanssa, kun se kaatoan jäjestelmän osa. Varmistaa, ettei mikään osa tuotteesta ole kiinni toisissa käyttämien varmistuksissa tai aiheuttaa vakavia tapaturmia ja kuukaanmiisia tai jaja kuoleman. Hajoitettaa kiinnittyä kiinnitä mitä tahansa, jossa se ole puhdas. Varmista, ettei mikään ympäristö ilmeinen häiritäntäinella varten on laadittava pelastussuunnitelma. Ota huomioon tyhjä ympäristö ja ympäristö, jossa ympäristö ei ole ympäristö, ja ympäristö, jossa ympäristö ei ole ympäristö.

REGELBUNDNA INSPEKTIONER
Användarens säkerhet är beroende av att utrustningen är i gott skick. Utöver de inspektioner som gjorts av användaren måste denna produkt kontrolleras åtminstone en gång var 12:e månad av en person auktoriserad för att genomföra regelbundna kontroller. Denna inspektion ska följa rutiner angivna av tillverkaren. Resultaten från dessa inspektioner ska sparas (typ, tillverkare, serienummer, tillverkningsår, datum för inköp och första användning, datum för och genomförande av inspektionen, datum för nästa inspektion, den auktoriserade personens namn och underskrift).

UNDERHÅLL, RENGÖRING OCH DESINFEKTION
Produkten får rengöras med "hushållsvatten". Om produkten är smutsig finns det möjlighet att den rengörs med en mild tvålösning. Om det behövs ska produkten tjuvtvättas (typ max 30 °C) eller, om det behövs, torkbastuing (på ca 5,5–8,5). Produkten ska torkas i svagt uppvärmt, mörkt och väl ventilerat utrymme. Den får inte utsättas för direkta värmekällor eller UV-strålning. Varken rengöringsmedel eller tryck/ångrengöringsmedel kan tillåtas.
Om en metallskär är mycket smutsig får en finhårig metallborste användas. Vilka ämnen som kan tillåtas beror på vilken typ av metall det är fråga om. Om det är fråga om torkas (ej i närheten av direkta värmekällor). Efter rengöring och torkning kan metaldelar (särskilt deras rörliga komponenter) smörjas in med silikongummi. Det är viktigt att hålla produkten ren och torr. Om det är möjligt ska produkten förvaras i ett slutet skåp tillsammans med torkmedel (t.ex. silikagel).

TARKASTA LAITTEET
Ennen jokaista käyttökertaa:
- varmista, että tuote on täydellisen täydellinen ja kunnossa;
- tarkasta kaikki huottesen osat, myös vaikeapääsyiset paikat;
- tarkista ettei ole mitkä tahansa ulkoisia vaurioita, kuten ylimäärä muotin pintojen tai henkilösuojaimen kanssa.

Käytä jo hieskaisen tuote, ilmoita siesta riskin tuote sen kanssa ongelmia, vääränlaisen varastoinnin, korkeiden lämpötilojen, kemikaalien jne. aiheuttamia vaurioita.

Ompelut: ja muovisset asianmukainen toimintakunta, muodonmuutokset, kulumisset, UV-säteilyn aiheuttamat heikennykset, halkeamat, tervat muut, korkeiden lämpötilojen aiheuttamat vaurioit, liallinen materiaalivikoit, kiinkinnät luettavat etiketit ja selkeät huotetunnisteet.

Käytön aikana:
- varmista, että jäsentelimen ei aiheuta avut oikeassa asennosa eivätä vakuka huottesen osa ei ole kiinni;
- varmista, että kiipeil, liittimet, säätö- ja kiinnityselementit on asetettu ja liinnitetty oikeasti ja niitten käysi on sidottu kunnolla ja eitä kaikki on mäitettemassa kunnossa.

Lopeta tuotteen käyttö, jos:
- siinä on merkkejä vaurioista;
- jos siinä on epäilyksiä sen kunnosta;
- sitä on käytetty putoamisen pysäyttämiseen;
- sen käyttöikä on päättynyt;
- et tunne sen koko historiaa.

Jos huote on joskaisi käytetty, sitä ei saa käyttää ennen kuin valtuutettu henkilö vahvistaa kirjallisesti, että se on hyvässä kunnossa ja „SOVELTUVA".
Älä muuta huotteen rakennetta tai yritä korjata sitä itse. Jos vaikeita tilanteita tuleva huotten eleman „EI SOPIVA", suosittelemme huotteen tuhoamista, jotta sitä ei voida enää käyttää.

SÄÄNNÖLLISET TARKASTUKSET
Käyttäjän huoltoväleinä riippuu laitteiden maitteettomasta kunnosta. Käyttäjän suorittamien tarkastusten lisäksi tämä huote on tarkastettava vähintään kerran 12 kuukaudessa valtuutettujen henkilöiden toimesta. Tarkastuksen tulokset on kirjattava (typppi, valmistaja, sarjanumero, valmistusvuosi, ostopäivä ja ensimmäinen käyttöpäivä), tarkastajaltä ja tarkastuksen kulku, seuraavan tarkastuksen päivämäärä, valtuutetun henkilön nimi ja allekirjoitus).

HUOLTO, PUHDISTUS JA DESINFIOINTI
Tuote voidaan pestä puhtaalla vedellä. Jos se on edelleen likainen pesun jälkeen tai jos se on desinfiohtava, voi käyttää hiqaleca vettä (enintään 30 °C) ja tarvittaessa saippauylioasta (n. pH 5,5–8,5). Sen jälkeen tuote on pestävä puhtaalla vedellä ja kuivattava ilmavassa tilassa. Tuote ei saa altistua suorille lähteille, kuten lämmön ja UV-säteilyn lähteisiä. Kaikki kemikaalit (esim. desinfiointiaineet) ja kuolemat eivät voidaan voidella silikonityöllä siten, että tekstiilisiset tai osat, jotka on tarkoitettu aiheuttamaan kitkaa/jarrutusta, eivät vaikuta niihin.

KULJETTAMINEN JA VARASTOINTI
Säilytä tuote siluperäisäpakkauksessa ja suojaa se vauriolta ja sään vaikutuksilta: suoralta auringonvalolta (UV-säteily), kemiallisilta aineilta, syövyttävät-liuosteilta, liuottimilta (haput), syövyttävältä ympäristöltä (kärkea suolapitoisuus), epäpuhtauksiltä (hankauusineet), kosteudelta, korkeilta ja matalilta lämpötiloilta, terävilltä reunoilta, tähnätä jne. Älä säilyttä huotetta liian vähäinnoessa tai puratettuna, älkää kaosaan säilyttä sitä ennen kuin se kuivattu perusteellisesti.

KÄYTTÖKÖHDAT
Tuotteen käyttö riippuu käyttö riippuu käytön intensiteistä ja ympäristöstä, jossa sitä käytetään. Sitä vaivat heikentää ulkoiset vaikutukset (kosteus, lämpötila, UV-säteily jne.) sekä virheellinen varastointi ja huolto. Tuote voi vaurioitua jopa ensimmäisen käyttökerran jälkeen sinä määrin, että se on poistettava käytöstä. Käyttäjää on ennen käytön aloittamista kulumista hä mekaanisen rasituksen ja kaikkien tässä kuvattujen ehtojen täyttyessä. Tekstiilisen henkilösuojaimen, valjaiden ja kylkien käyttöä ei saa ottaa käyttöön ennen kuin sen ja/tai vuosia ensimmäisestä käyttökerrasta. Muuntelu henkilösuojaimen, myös kylpimen, käyttöä on tiukasti rajoitettu 10 vuoteen valmistuspäivästä. Eite fasin mainitu metallisen henkilösuojaimen käyttöikää ei ole tiukasti rajoitettu. Parhaan mahdollisen huollon ja tarkastuksen toteuttamiseksi ja maksimaalisen käyttöiän saavuttamiseksi suosittelemme, että suojaisto käytetään henkilökohtaisena varusteena.

SINGING ROCKIN KAUPALLINEN TAKUU
SINGING ROCK myöntää 3 vuoden kaupallisen takuun ostopäivästä alkaen. Tämä takuu kattaa materiaali- ja valmistusviat. Takuu ei koskaa vikoja, jotka johtuvat normaalista kulumisesta, huolimattomuudesta, virheellisestä käytöstä, kiellettyistä muutoksista tai epäasianmukaisesta säilytyksestä. Tämä kaupallinen takuu täydennetään kuitenkaan sovellettavan lainsäädännön mukaisilla ostosten oikeuksien lisäksi, eikä se vaikuta näihin oikeuksiin.

Käyttäjän turvallisuuden kannalta on olennaista, että nämä ohjeet käännetään sen maan kielelle, jossa tuotetta aiotaan käyttää, samoin kuin siitä ympäristöstä, jossa tuote ostetaan. Ostajan on ilmoitettava kaikista ongelmista ja vaurioista EU-vaatimusten mukaisuusvakuutuksen ja ajantasaiset huotteesen liittyvät asiakirjat ovat saatavilla osoitteessa **www.singingrock.com**.

TRANSPORT OCH FÖRVARING
Förvara produkten i den originalförpackning och skydda den från skador och vaurioi: ljuset (direkt solstrålning (UV-strålning), kemikalier, frätande ämnen, lösningsmedel (syror), korrosiv miljö (hög salthalt), föroreningar (slipytor), fukt, hög/låg temperatur, skarpa kanter/vibrationer, osv. Förvara inte produkten på ett sätt som kvinnor eller trycker ihop den omslagt huset. Säkerställ alltid att produkten torkar fullständigt innan den tas i förvaring.

FYLLSÄNGD
Fyllsängen kvälsingt berror på användningsfrekvensen och användningssätten. Livslängden kan förkortas av externa faktorer (fukt, temperatur, UV-strålning, osv.) och genom felaktig hantering eller felaktiga ingrepp. Produkten kan skadas om gass allvarligt vitt den måste kasseras redan efter första användningstillfället. Livslängden anges utan hänsyn till allige och mekaniska skador och beräknas till maximalt 10 år efter produktionen. Produkten bör inte förvaras i utrustning, selar och rep är 15 år från tillverkningsdatum och 10 år från första användningstillfället. Produkten bör inte förvaras i utrustning i det sista tillfället och inte i en tillverkningsdatum. Om inget annat anges, är livslängden för tillbehör, fästpunkter, ankarplatser och fästanordningar 10 år. Ett tunna sökersätta förutsättningar för bästa möjliga underhåll och kontroll av utrustningen och för att maximera dess livslängd rekommenderar vi att Petzl-produkterna utrustning endast av en auktoriserad Petzl-specialist.

SINGING ROCK KOMMERSIELL GARANTI
SINGING ROCK lämnar en kommersiell garanti på 3 år från inköpsdatumet. Denna garanti omfattar material- och tillverkningsfel. Garantin omfattar inte skador som orsakas av felaktig eller normalt slitage, försumlighet, felaktig användning, förbjudna modifieringar eller felaktig förvaring. Denna kommersiella garanti lämnas utöver konsumentens lagstadgade rättigheter enligt tillämplig lag och påverkar inte dessa rättigheter.

SVENSKA

BRUKSANVISNING

Denna produkt tillhör personlig skyddsutrustning (PPE) och skyddar vid fall från höjd. Produkten utgör en del av ett fallskyddssystem.

VARNING
Använd inte produkten utan att ha läst och förstått denna bruksanvisning. Kontakta SINGING ROCK om det uppstår problem vid användning av produkten eller om du inte förstår denna bruksanvisning.
Alla aktiviteter på höjd är farliga och kan leda till skador eller dödsfall. Genom att använda produkten godtar du olika risker som kan uppstå som ett resultat av din personlige aktivitet/yrkesverksamhet och som inträffar under användningen av denna produkt. Använd inte produkten om du inte kan ta på dig ansvaret för dessa risker eller om du inte förstår bruksanvisningen.

ANVÄNDNING
Produkten får endast användas i enlighet med de villkor som anges i bruksanvisningen, för det avsedda ändamålet och i enlighet med de bilder som inte är överlappade. All annan användning betraktas som felaktig och kan leda till olyckor eller dödsfall.
En säker användning av produkten kan endast ske om du har genomgått relevant utbildning eller om du kontinuerligt övervakas av korrekt utbildad och kompetent person. Din fysiska och mentala hälsa kan påverka säker användning av produkten, både under respektive utrustning.
Kontrollera om produkten är kompatibel med din övriga utrustning om de bäddar att säkerhetssystem. Användarna bör kontakta SINGING ROCK om säkerhetsskäg kan leda till allvariga olyckor, skador eller dödsfall. Vänligen ställ in och testa all utrustning på en säker plats innan risk för att den foller. En säkerhetsplan ska finnas tillgänglig för de nödsituationer som kan uppkomma under arbetet. Beakta följdema av hängtrauma och minimera dessa risker genom användning av lämpliga räddarbetsmetoder.
Kontrollera arbetsplatsen för potentiella risker som kan påverka säker användning av produkten. Bland dessa risker finns vassa ojämna ytor, skarp kopa eller, pendelfall, hägs/lägg temperatur (använd produkten inom temperaturintervallet -40 °C till +80 °C), regn, nedisning, snö, lera/smutts, kemikalier, eksponering, osv.
Använd produkten tillsammans med dynamiskt klättrerep (EN 892) eller med semistatiskt kärnmantelrep (EN 892). Om fallkraft föreligger ska extra system (t.ex. fallskyddssystem) användas.
Fallskyddssystem:
- Systemet minskar den kraft som påverkar användaren då ett fall stoppas till maximalt 6 kN.
- Använd endast helkroppssele (EN 361).
- Produkter enligt EN 358 och EN 813 för inte användas för att stoppa ett fall.
- Längden av en karbin EN 362 måste läggas till systemets totala längd eftersom den påverkar fallängden.
- Vi rekommenderar användning av falldämpare EN 355, säkerhetsbuk EN 360 eller shyrt glidlås EN 341 beroende på situation eller EN 353-1/EN 353-2.
- **VARNING:** Säkerställ alltid att det finns tillräckligt med utrymme under dig så att du inte slår i marken eller något annat objekt vid ett fall. Se även till att det eventuella fallets längd minimeras så mycket som det är möjligt.

Förankringspunkter (EN 795):
- Dessa användningar och punkter måste ha tillräckligt brottstyrka (metaldelar minst 12 kN och icke-metaldelar minst 15 kN).
- Förankringen måste inspekteras av utbildad personal och dess brottstyrka ska kontrolleras genom beräkning eller provning.
- **VARNING:** En förankringspunkt EN 795 måste vara placerad så att den inte utsätter användaren för farliga fall eller kollision med omkringliggande objekt. Den ska också placeras så högt som möjligt med avseende på användaren.

UTRUSTNINGSKONTROLL
Före varje användning:
- säkerställ att produkten är användningsfärdig, felfri och i gott skick;
- kontrollera produktens samtliga delar, inklusive de dolda ytorna;
- kontrollera de delar som kan slitas snabbare eller som ofta kommer i kontakt med andra ytor eller annan PPE-utrustning eller linor.

Rep och textilier: kontrollera för skärskador, slitage, skador uppkomna genom användning eller åldrande, felaktig förvaring, hög temperatur, kemikalier, osv. Skimmer, skärskador, slitage, UV-skador, osv.
Metall- och plastdelar: gångt skick, deformationer, sprickor, korrosion/nedbrytning förråsket av UV-strålning, skarpe kanter, skador förråsket av hyse temperaturer, stor slitage på materialet.
Merkingi: beskriva etiketter och läsbara produktinformation.
Under bruk:
- Förskriv dig om att de enkelte systemdelene er i riktig posisjon og ikke påvirker eller hinder hverandre negativt;
- forsikre deg om at klipp, koblingsstykker, justeringe- og festeelementer er riktig montert og fastsatt og at hauer er ordentlig bundet, og at de i felltri stand.

Slutt å bruke produktet hvis:
- det viser tegn på skade;
- om du er i tvil om tilstanden til produktet;
- det har blitt brukt til å stoppe et fall;
- det er forbi sin levetid;
- du ikke vet hele brukshistorikken til produktet.

Om produktet har vært i bruk, skal det ikke benyttes før en sakkyndig person skriftlig bekrefter at det er i god stand og iht bruksanvisning og gjeldende standard. Ikke endre produktets konstruksjon. Hvis produktet er defekt, kast det. Hvis en sakkyndig person identifiserer produktet som ikke egnet for bruk, anbefaler vi at du ødelegger produktet slik at det ikke kan brukes mer.

PERIODISKE INSPEKSJONER
Brukersikkerhet er avhengig av at utstyret forblir tilstand. Bortsett fra inspeksjoner utført av brukeren, skal dette produktet inspiseres minst en gang hver 12. måned i henhold til prosedyrene foreskrevet av produsenten, av en person som er autorisert til å utføre regelmessige inspeksjoner. Resultatene av slike inspeksjoner må registreres (type, produsent, serienummer, produks